

# Las duas Jugoslavias

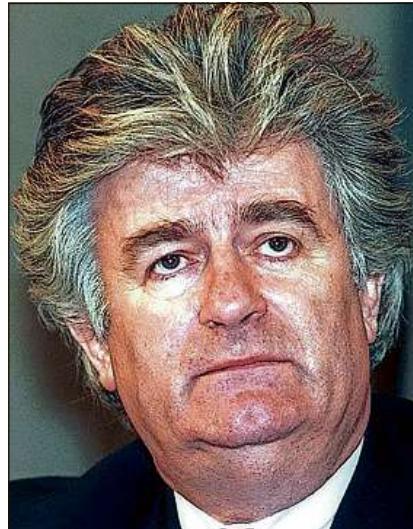
Da retg Alexander a Karadzic

DA GUIU SOBIELA-CAANITZ

**■ En ils davos onns dal tschientaner passà han guerras balcanaisas mess fin a la vita d'ina Jugoslavia federala, la seguda Jugoslavia, stgaffida 1945. Renconuschids èn oz sis stadi successurs slavs ed in settavel («Republika Kosova») cun ferma maioritat albanaisa. Croazia e Slovenia fan part da l'Uniu europeica (UE). «2012 vivevan en Svizra (...) 79 261 persunas da naziunalitad cosovara e 61 668 da naziunalitad macedona» (Google). Quels decennis jugoslavs han tuttina sviluppà in'atgna furma da varietad linguistica. Il domini da Josip Broz Tito (1892–1980), naschè en Croazia, ha gì ina litteratura vairamain jugoslava. Conuschenç è il diplomat e scriptur Ivo Andric (1892–1975), naschè e creschì si en Bosnia, premi Nobel da litteratura 1961, «per sia forza epica tar la descripziun da l'istorgia da ses pajais», mort a Belgrad sco Serb. Michael Martens (\*1973), dapi 2002 correspondent politic da la «Frankfurter Allgemeine Zeitung», ha gist publitgà ina biografia d'Andric\*. Lez ha scrit 1920 in essai ch'ins po resguardar sco profetic: «Brev da l'onn 1920.» Là manegiava'l: «La Bosnia è in pajais da la tema e da l'odi (...). En la Bosnia ed en l'Erzegovina datti dappi umans ch'utrò che fissan pronts da mazzar e da sa laschar mazzar, e quai per ils motivs ils pli variads» (pp. 447–448).**

## Dal reginam a la federaziun ed a las guerras

Lezza brev profetica ha Andric scrit 1920, pia en l'emprima Jugoslavia, uniu sfurzada da Serbs, Croats e Slovens pro-



Radovan Karadzic.

MAD

clamada il novembre 1918 e renconuschida il matg 1919 a Paris da la conferenza da la pasch. 1929 ha Alexander (1888–1934), il retg serb dal pajais, numnà ses stadi Jugoslavia (da «jug» = «sid»). Lezza Jugoslavia è entrada cunter veglia en la Segunda Guerra mundiala ils 6 d'avrigl 1941: «Sistschient pilots da guerra tudestgs han bombardà Belgrad. Millis umans èn morts» (p. 259). Uschia ha la Germania reagì al putsch d'uffiziers naziunialists serbs stimulads da la Gronda Britannia. La Germania e ses alliads han attatgà la Jugoslavia, parcellà ses intschess e stgaffi il stadi independent faschistic da Croazia. Retg Peder (1923–1979) è fugì a Londra. Suenter onns da guerra civila, cumbats e mazzacras ha la resistenza communistica triumfà cun ses chef Tito. Il parlament, elegì ils 11 da novembre 1945 e manà dals commu-

nists, ha proclamà ils 29 la «Republika federala populara da Jugoslavia», pia la seguda Jugoslavia. Sia constituziun da 1974 defineva sis republicas federadas (slavas) e duas provinzas autonomas aifer la Serbia, numnadama in la Cosova, cunzunt albanaisa, e la Vojvodina/Vajdaság, cun oz var 13% umans da lingua ungaraisa. Suenter la mort da Tito è il naziunalissem dals Serbs creschì, cunzunt cunter ils Cosovars. Ina dieta extraordinara da la Lia dals communists jugoslavs (1990) ha renconuschi il pluralissem politic. Trais republicas federadas jugoslavas èn sa declaradas independentas il 1991: La slovena e la croata, ils 25 da zercladur, sco era la macedona, suenter in agen referendum ils 8 da settember. Questa davosa republika ha num «Macedonia dal nord» dapi 2019, per evitare confusiuns cun las provinzas grecas numnadas «Macedonia centrala» (chapitala Tesaloniki), «Macedonia dal vest» e «Macedonia e Trachia». Ils 9 da schaner 1992 ha il nov parlament serb da Bosnia-Erzegovina a Banja Luka proclamà in'atgna republika ed elegì president il naziunalist serb Radovan Karadzic (\*1945); uschia ha cumenzà la guerra bosniaca. Quai è stà la fin da la seguda Jugoslavia.

## Il Balcan dal vest ans reguarda

Quel intschess patescha anc adina da las guerras ch'han furià là gist avant l'onn 2000. Las tschintg anteriuras republicas jugoslavas ordaifer l'UE paran d'interesar pauc noss Occident; i han num Bosnia-Erzegovina, Croazia, Macedonia dal nord, Montenegro e Serbia, cun mintgama 3427 olmas (il 2018), 4 124 531 (il 2017), 2 717 132 (il 2018), 627 373 (il

2017) e schizunt 6 982 604 (il 2018). La «NZZ» dals 10 da decembre 2019 scriva: «Il genocidi da Srebrenica e l'assedi da Sarajevo èn daventads avant strusch ventgatschintg onns, betg lunsch davent da la Svizra e da la Germania; ins ha perscrutà lezs malfatgs duidama in dal puntg da vista academic e giuridic, dentant èni strusch anc preschents» (p. 11). Il mars 2019 ha il Tribunal da l'ONU per crims da guerra (Den Haag) sentenzià Karadzic ad arrest per vita duranta, e quai t.a. pervi dal genocid a Srebrenica e da l'assedi da Sarajevo. La «NZZ» dals 10 da december scriva: «La Cosova ha cumplì tut las cundiziuns per viagiar libramain en il spazi da Schengen; ins na para dentant betg d'abolir l'oblig da visum. L'Albania e cunzunt la Macedonia dal nord han exequì refurmias che faschevan mal per finalmain metter ad ir tractativas d'admissiun en l'UE; dentant exprima il president franzos Macron [\*1977] ses veito. Sias declaraziuns cunter la Bosnia (...) èn tuttafatg senza motiv (...). Quels stadiis [balcanais] èn situads amez l'Europa e pudessan tuttina sa drizzar vers Moscau u Ankara». Sperain che l'UE d'Ursula von der Leyen e dal diplomat experimentà Charles Michel sappia agir en l'interess a lunga vista da noss continent.

## Bibliografia:

- \* Michael Martens, *Im Brand der Welten*, Vienna (Paul Zsolnay) 2019, ISBN 978-3-552-05960-3. Funtaunas:
- Ernest Weibel (Universidad da Neuchâtel), *Histoire et géopolitique des Balkans de 1800 à nos jours*. Paris (Ellipses) 2002, ISBN 2-7298-0907-4.
- Istituto geografico De Agostini, *Calendario Atlante De Agostini 2020*, Novara (Piemunt) 2019, [www.deagostinibri.it](http://www.deagostinibri.it)